

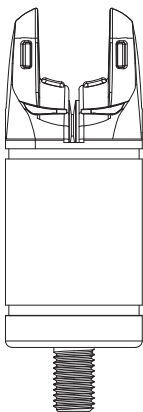


PROLOGIC

CATCHING ELEMENTS



BITE ALARM



INSTRUCTIONS

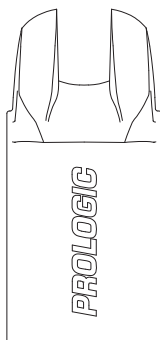
BEDIENUNGSANLEITUNG

NOTICE D'UTILISATION

GEBRUIKSAANWIJZING

INSTRUKCJA OBSŁUGI

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA



BITE ALARM FOR RECREATIONAL - SPORT FISHING

BISSANZEIGER ZUM FREIZEITANGELN

DÉTECTEUR DE TOUCHE POUR PÊCHES SPORTIVES

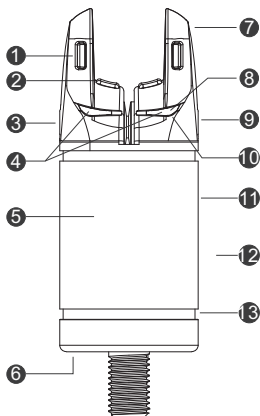
BEET ALARM VOOR RECREATIEF SPORT VISSEN

SYGNALIZATOR BRAŃ DLA WĘDKARZY

SIGNALIZÁTOR PRO REKREAČNÍ - SPORTOVNÍ RYBAŘENÍ

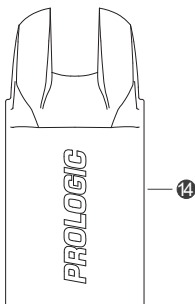
WWW.PROLOGICFISHING.COM

K3 ALARM



UK

1. Isotope slots (2pcs 6mm x 2mm)
2. Anti scratch / slip plate
3. Left function button: volume and mute
Short press: Volume (4 levels including silent)
Long press: mute 30 seconds
4. Bite Light
Run: left + right flash 15 seconds
5. Battery: 1 X CR2 (not supplied)
6. Low power warning (2.4V)
In a ten minute period waring beep 3 times, stops after one hour
7. Range 150/250m
8. Drop back: right light flash 15 seconds
9. Right function button: ON/OFF and sensitivity
Long press: ON/OFF
Short press: sensitivity (5 levels)
10. Coloured LED depending on option purchased
11. Carbon Jacket
12. Small and compact design (32mm Dia. 79mm height)
13. Interchangeable colour coded water seal ring options (supplied depending on colour of the LED)
14. Tough shock absorbent TPR alarm cover (supplied)



YouTube

f

**PROLOGIC**

CATCHING ELEMENTS

DE

1. Beta-Light Slots (2pcs 6mm x 2mm)
2. Gummi-Rutenaufgabe zur Vermeidung von Kratzern
3. Linker Knopf: Lautstärkeeinstellungen
Kurzes Antippen: Lautstärkeeinstellung (4 Stärken, inklusive Lautlosmodus)
Langes Antippen: 3 Sekunden Lautlosmodus
4. LEDs (Run: Linke und rechte LED leuchten, Nachleuchtezeit 15 Sekunden blinkend)
5. Batterietyp: 1xCR2 (Nicht im Lieferumfang enthalten)
6. Batteriewarnung (2.4V)
In einem 10 minütigen Abstand ertönen 3 Pieptöne. Nach einer Stunde endet die Warnung.
7. Funkreichweite 150/250m
8. Fallbissanzeige: Rechte LED blinkt 15 Sekunden nach
9. Rechter Knopf: AN/AUS und Sensibilitätseinstellung
Langes drücken: AN/AUS
Kurzes Drücken: Sensibilität (5 Stufen)
10. Farbige LED in der gewählten Farbe
11. Carbonhülle
12. Schmales und kompaktes Design (32mm Durchmesser, 79mm Höhe)
13. Farbiger Dichtring (wird in der gewählten LED-Farbe geliefert)
14. Robustes Cover für den Bissanzeiger (im Lieferumfang)

**FR**

1. Encoches (2pcs 6mm x 2mm)
2. Gorge antidérapante
3. Bouton de gauche: volume et mode silencieux
Pression courte: Volume (4 niveaux sonores dont silencieux)
Pression longue: 30 secondes de silence
4. Voyants de départ
En cas de touche: le gauche et le droit s'illuminent 15 secondes
5. Pile: 1 CR2 (non fournie)
6. Alarme de batterie faible (2.4V)
3 signaux sonores toutes les dix minutes, qui cessent au bout d'une heure
7. Portée: 150 à 250m
8. Touche à revenir: le voyant droit s'illumine 15 seconds
9. Bouton droit: ON/OFF et sensibilité
Pression longue: ON/OFF
Pression courte: sensibilité (5 niveaux)
10. La couleur de LED dépend de l'option choisie
11. Corps en carbone
12. Design compact (32mm de diamètre et 79mm de hauteur)
13. Code couleurs interchangeable et joints étanches en option
(ceux fournis dépendent des couleurs de LED choisis)
14. Housse antichoc TPR fournie

WWW.PROLOGICFISHING.COM



NL

1. Bevestigingspunten voor betalights (2pcs 6mm x 2mm)
2. Anti scratch / anti slip plaat
3. Linker functie knop: volume en stil functie
Kort indrukken: Volume (4 niveaus inclusief stil mode)
Lang indrukken: stil gedurende 3 seconden
4. Aanbeet verlichting
Run: Links en Rechts knipperen gedurende 15 seconden
5. Batterij: 1 X CR2 (niet begrepen)
6. Lage batterij spanning (2.4V)
Gedurende 10 minuten worden 3 waarschuwingspiepjes gegeven. Dit tot maximal 1 uur lang
7. Bereik: 150/250mtr.
8. Terug loop indicatie: rechter LED knippert 15 seconden
9. Rechter functie knop: AAN/UIT en gevoeligheid
Lang indrukken: AAN/UIT
Kort indrukken: gevoeligheid (5 niveaus)
10. Kleur van de LED is afhankelijk van welke kleur beetmelder aangeschaft is
11. Carbon buitenmantel
12. Dun en compact design (32mm dia. 79mm hoog)
13. Uitwisselbare gekleurde water seal ring (Kleuren afhankelijk van de aangeschafte kleur van de LED/beetmelder)
14. Stevige schok absorberende TPR beetmelder hoes (bijgeleverd)

PL

1. Gniazda na świetliki (2pcs 6mm x 2mm)
2. Platforma antypoślizgowa – chroniąca przed zarysowaniem
3. Lewy przycisk funkcyjny: regulacja głośności, wyciszenie
Krótkie naciśnięcie: regulacja głośności (4 poziomy, wraz z trybem cichym)
Długie naciśnięcie: wyciszenie – przytrzymaj 3 sekundy
4. Sygnalizacja świetlna
Odjazd: lewa i prawa dioda miga przez 15 sekund
5. Bateria: 1 x CR2 (nie dołączona)
6. Sygnał niskiego poziomu naładowania baterii (2,4V)
W 10 minutowych odstępach 3 sygnały dźwiękowe, zatrzymanie po jednej godzinie
7. Zasięg 150/250m
8. Branie do brzegu: prawa dioda błyska przez 15 sekund
9. Prawy przycisk funkcyjny: Włączenie/Wyłączenie, regulacja czułości
Długie naciśnięcie: Włączenie/Wyłączenie
Krótkie naciśnięcie: regulacja czułości (5 poziomów)
10. Kolor diod LED zależny od wybranej opcji
11. Obudowa z włókna węglowego
12. Niewielka i kompaktowa konstrukcja (Szer.: 32mm, Wys.: 79mm)
13. Opcja wymiennych kolorowych uszczeltek
(Dołączony kolor zależny od opcji kolorystyki diod LED (w zestawie))

YouTube



**PROLOGIC**

CATCHING ELEMENTS



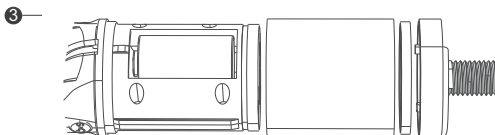
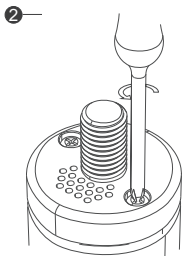
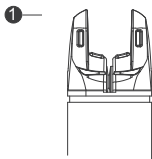
1. Otvory na isotop (2pcs 6mm x 2mm)
2. Protiskluzné místo pro prut
3. Levé tlačítko: hlasitost a tichý režim
Krátké stisknutí: Hlasitost (4 úrovně včetně tichého režimu)
Dlouhé stisknutí: tichý režim 3 sekundy
4. Světlo záběru
Záběr (jízda): levá + pravá dioda bliká 15 sekund
5. Baterie: 1 x CR2 (není součástí balení)
6. Upozornění na slabou baterii (2,4V)
V desetiminutových intervalech 3x varovně zapípá, po jedné hodině výstraha skončí
7. Dosah 150/250m
8. Zpětný záběr (padák): pravá dioda bliká 15 sekund
9. Pravé tlačítko: ON/OFF a citlivost
Dlouhé stisknutí: ON/OFF
Krátké stisknutí: citlivost (5 úrovní)
10. Barevné LED diody
11. Karbonový kryt
12. Malé kompaktní rozměry (průměr 32mm, výška 79mm)
13. Vyměnitelný gumový vodotěsný kroužek v barvě LED diod
14. Pevné TPR pouzdro (je součástí balení)

WWW.PROLOGICFISHING.COM

FITTING BATTERY ON THE K3 BITE ALARM

UK

1. Turn off the alarm
2. Using the screwdriver (supplied) unscrew the two screws on the bottom of the alarm
3. Remove carefully the aluminium base, the water seal ring and the carbon jacket
4. Insert new battery and make sure the polarity is correct (always use good quality batteries)
5. Re-fit carbon jacket, water seal ring and aluminium base
6. Secure screws with the provided screwdriver



YouTube



**PROLOGIC**

CATCHING ELEMENTS

DE**EINSETZEN VON BATTERIEN IN DEN K3 BISSANZEIGER**

1. Schalten sie den Bissanzeiger aus.
2. Lösen sie mit dem (mitgelieferten) Schraubendreher die zwei Schrauben am Boden des Bissanzeigers.
3. Entfernen sie vorsichtig die Bodenplatte, den Dichtungsring und die Carbonhülle.
4. Legen sie neue Batterie ein, kontrollieren sie die richtige Polarität (verwenden sie bitte nur hochwertige Batterien).
5. Setzen sie die Carbonhülle, den Dichtungsring und die Bodenplatte ein.
6. Fixieren sie zuletzt die Schrauben an der Bodenplatte.

FR**CHANGER LA BATTERIE DU DÉTECTEUR 3K**

1. Eteindre le détecteur
2. Utiliser le tournevis fourni pour retirer les deux vis en bas du détecteur
3. Retirer précautionneusement la base en alu, le joint torique et le corps en carbone
4. Insérer les nouvelles piles en s'assurant que la polarité est respectée (toujours utiliser des piles de qualité)
5. Réinstaller le corps en carbone, le joint torique et la base en alu
6. Bien revisser

NL**PLAATSEN/VERWISSELEN VAN BATTERIJ IN DE BEETMELDER**

1. Zet de beetmelder uit
2. Met behulp van de schroevendraaier (bijgeleverd) de 2 schroefjes aan de onderkant losdraaien
3. Verwijder voorzichtig de aluminium voet, de water seal en de carbon buitenbehuizing
4. Plaats nieuwe batterij met de juiste polariteit (Gebruik alleen goede kwaliteit batterijen)
5. Plaats de carbon behuizing, water seal en aluminium voet terug
6. Zet de schroeven weer vast met de schroevendraaier

PL**MONTAŻ BATERII W SYGNALIZATORZE K3**

1. Wyłącz sygnalizator
2. Korzystając z dołączonego śrubokręta odkręć dwie śruby na tylnej ścianie sygnalizatora
3. Ściągnij ostrożnie aluminium płytkę, uszczelkę i obudowę z włókna węglowego
4. Zamontuj nową baterię sprawdzając czy bieguny są ustawione właściwie (Należy korzystać z baterii sprawdzonego producenta)
5. Ponownie zmontuj obudowę z włókna węglowego, uszczelkę i aluminium płytkę
6. Ostrożnie wkręć śruby dołączonym śrubokrętem

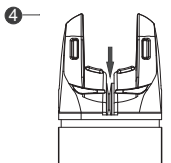
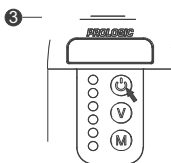
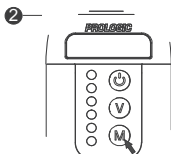
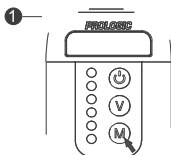
CZ**VKLÁDÁNÍ BATERIE DO HLÁSIČE K3**

1. Vypněte hlásič
2. Pomocí šroubováku (je součástí balení) odšroubujte dva šrouby na spodní straně hlásiče
3. Opatrně vyjměte hliníkovou základnu, vodotěsný kroužek a karbonový kryt
4. Vložte novou baterii a ujistěte se o správné polaritě (Vždy používejte baterie dobré kvality)
5. Vložte zpátky karbonový kryt, vodotěsný kroužek a hliníkovou základnu
6. Pomocí šroubováku našroubujte zpátky šrouby

WWW.PROLOGICFISHING.COM

PAIRING ALARM HEADS TO RECEIVER

UK



1. On the receiver press and hold M button, the first light on the receiver will be activated and flash
2. Short press M button to select the colour of LED of your choice
3. Once you have selected your colour choice LED confirm by pressing the ON/OFF button
4. Trigger a bite on your preferred alarm head to register and confirm the link
5. Once the receiver beeps the operation is now complete

To relocate any pre-programmed alarm heads, you must first wipe/clear the receiver memory.

To wipe/clear the memory on the receiver press and hold M button for 8 seconds, the receiver will sound with 5 beeps to confirm all the links has been canceled.

DE

VERBINDEN DES BISSANZEIGERS MIT DEM K3 RECEIVER

1. Drücken sie den M Knopf auf dem Reciever, bis die erste LED anfängt zu blinken.
2. Drücken sie den M Knopf so oft, bis sie die gewünschte LED Farbe erreicht haben.
3. Wenn sie die passende LED ausgewählt haben, drücken sie den AN/AUS Knopf.
4. Bringen sie nun den Bissanzeiger, den sie für diese LED auswählen möchten zum Piepen, um die Verbindung herzustellen.
5. Sobald der Reciever anfängt zu piepen ist die Programmierung abgeschlossen.

Um bereits zuvor eingespeicherte Bissanzeiger auf andere LEDs zu verlegen, müssen sie zunächst den Recieverspeicher löschen.

Um den Speicher zu löschen, drücken sie den M Knopf für 8 Sekunden. Der Reciever wird nun 5 Pieptöne von sich geben. Dies bestätigt, dass alle registrierten Bissanzeiger gelöscht wurden.

YouTube



**PROLOGIC**

CATCHING ELEMENTS

FR**COUPLER DES DÉTECTEURS À LA CENTRALE**

1. Sur la centrale, presser et maintenir enfoncé le bouton M : la première diode de la centrale s'active et clignote
2. Presser brièvement M pour sélectionner la couleur de LED voulue
3. Une fois la couleur choisie, confirmer en pressant sur le bouton ON/OFF
4. Simuler une touche sur un détecteur pour enregistrer et confirmer le couplage
5. Une fois que la centrale a émis un bip, l'opération est complète

Pour changer une pré-programmation entre centrale et détecteur, vous devez préalablement effacer la mémorisation de la centrale

Pour effacer la mémorisation de la centrale, presser et maintenir le bouton M 8 secondes, alors la centrale émettra 5 bips pour confirmer que tous les liens ont été annulés

NL**PAREN VAN BEETMELDERS AAN/MET DE ONTVANGER**

1. Op de ontvanger, de M knop indrukken en vasthouden. De eerste LED wordt geactiveerd en gaat knipperen
2. Druk kort op de M knop om de kleur van de LED te kiezen
3. Als de juiste kleur LED gekozen is kan deze keuze worden bevestigd door de AAN/UIT knop in te drukken
4. Imiteer een aanbeet op de beetmelder om de verbinding te registreren en op te slaan
5. Zodra de ontvanger piept is de verbinding opgeslagen

Om reeds geregistreerde beetmelders op een andere positie op te slaan moet eerst het geheugen in de ontvanger worden gewist. Om het geheugen van de ontvanger te kunnen wissen dient de M knop gedurende 8 seconden te worden vastgehouden. De ontvanger geeft 5 piepjes om het wissen van het geheugen te bevestigen.

PL**PAROWANIE SYGNALIZATORA Z CENTRALKA**

1. Na centralce naciśnij i przytrzymaj przycisk M, aż pierwsza dioda zacznie migać
2. Krótkie naciśnięcie przycisku M pozwala wybrać diodę (kolor) dla sygnalizatora jaki chcemy sparować
3. Po wybraniu odpowiedniej diody (koloru) zatwierdź wybór naciśnięciem przycisku ON/OFF
4. Wywołaj alarm na parowanym sygnalizatorze by zatwierdzić proces parowania
5. Po dźwięku centralki proces parowania zostanie zakończony pomyślnie

By zmienić diodę (kolor) na centralce dla już sparowanego sygnalizatora, należy uprzednio skasować aktualne parowanie dla wszystkich sygnalizatorów w centralce.

Aby skasować aktualne parowanie sygnalizatorów w centralce naciśnij i przytrzymaj przycisk M przez 8 sekund, centralka wyda 5 sygnałów dźwiękowych, co potwierdzi usunięcie parowań.

CZ**PÁROVÁNÍ HLÁSIČŮ S PŘÍPOSLECHEM**

1. Na příposlechu stiskněte a držte tlačítko M, aktivuje se první světlo na příposlechu a začne blikat
2. Krátce stiskněte tlačítko M pro výběr barvy LED diody dle vašeho výběru
3. Jakmile budete mít vybranou barvu LED diody, potvrďte volbu stisknutím tlačítka ON/OFF
4. Aktivujte vybraný hlásič pro navázání spojení
5. Jakmile příposlech jednou zapípá, párování je úspěšně hotové

Chcete-li změnit spárované hlásiče s příposlechem, je třeba nejdříve vymazat paměť příposlechu. Pro vymazání paměti v příposlechu stiskněte a držte tlačítko M po dobu 8 sekund, příposlech 5x zapípá, což potvrzuje, vymazání paměti.

WWW.PROLOGICFISHING.COM



WARNINGS

- DO NOT TRIGGER ALARM OR RECEIVER IN CLOSE PROXIMITY TO HUMAN EYES AND EARS;
- STORE THIS EQUIPMENT IN A DRY PLACE, OUT OF REACH FROM CHILDREN AND INFANTS;
- AVOID HIGH IMPACTS AND DROPPING AT ALL TIMES;
- USE ONLY RECOMMENDED BATTERIES AND REMOVE FOR LONG PERIODS OF STORAGE

WARRANTY

- PLEASE KEEP YOUR RECEIPT, THIS IS YOUR PROOF OF PURCHASE
- PLEASE CONTACT YOUR LOCAL RETAILER OR SVENDSEN-SPORT COUNTRY OFFICE



**PROLOGIC**

CATCHING ELEMENTS



SVENDSEN SPORT A/S

Erhvervsparken, 14

DK-4621 Gadstrup - Denmark

T +45 46 19 19 13 F +45 46 19 19 23

EC Declaration of Conformity
EU - Radio Equipment Directive 2014/53/EU

Declare under our sole responsibility, that the product:

PROLOGIC K3 BITE ALARM

Model No.:

62040 PL K3 Bite Alarm Set 3+1
62041 PL K3 Bite Alarm Set 4+1
62042 PL K3 Bite Alarm Yellow
62043 PL K3 Bite Alarm Green
62044 PL K3 Bite Alarm Red
62045 PL K3 Bite Alarm Blue
62046 PL K3 Bite Alarm White
62047 PL K3 Bite Alarm Purple
62048 PL K3 Receiver

Brand Name: **PROLOGIC**

To which this declaration relates, is in conformity with all the applicable essential requirements of EU Directive 2014/53/EU and that the essential radio test suites have been carried out.

Reference standards used for presumption of conformity:

ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 : 2017
ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 : 2017
ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 : 2017
ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 : 2017
EN 62479 : 2010
EN 60950-1 : 2006 + A11 : 2009 + A1 : 2010 + A12 : 2011 + A2 : 2013

SIGNATURE: _____

HANS MAASBØL

CEO SVENDSEN SPORT A/S

**SVENDSEN
SPORT**

ERHVERVSPARKEN 14
4621 GADSTRUP
TLF. 46 19 19 13

DATE: _____

22.06.2018

WWW.PROLOGICFISHING.COM

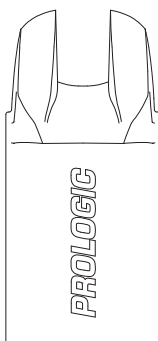
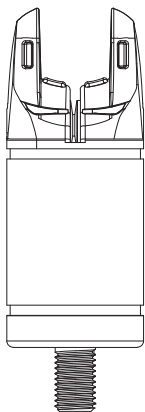


PROLOGIC

CATCHING ELEMENTS



BITE ALARM



MADE IN CHINA



WWW.PROLOGICFISHING.COM

